Zweitschrift / 2° originale

Nr. 37

Wohn- und Pflegeheime Mittleres Pustertal

Centro residenziale di cura Media Pusteria

Beschluss des Verwaltungsrates

Delibera del consiglio di amministrazione

Prot. Nr.	Sitzung vom / Seduta del	Uhr – Ore
_____	**27.03.2014**	**08:30**

Nach Erfüllung der im geltenden E.T.G.O. enthaltenen Formvorschriften wurden für heute die Mitglieder dieses Verwaltungsrates einberufen. Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente T.U.O.C., vennero per oggi convocati i membri di questo consiglio d'amministrazione. Sono presenti:

			A.E.A.G	A.U.A.I	(*¹)
Albert GEIREGGER	Präsident	Presidente			
Cristina GIANOTTI	Vizepräsidentin	Vice-presidente			
Alfons HOPFGARTNER	Verwaltungsrat	Consigliere			
Johann WOLFSGRUBER	Verwaltungsrat	Consigliere			
Meinhard TÖCHTERLE	Verwaltungsrat	Consigliere			

E.A. = Entschuldigt abwesend bei der Sitzung Assente giustificato alla seduta	U.A. = Unentschuldigt abwesend bei der Sitzung Assente ingiustificato alla seduta	(*) = Abwesend bei der Behandlung und Abstimmung dieses Gegenstandes Assente durante la trattazione e la votazione del presente oggetto

Schriftführer: der Direktor, Herr | Segretario: il direttore, sig.

Werner MÜLLER

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Herr | Riconosciuto legale il numero degli intervenuti il signor

Albert GEIREGGER

in seiner Eigenschaft als Präsident den Vorsitz. | nella sua qualità di presidente assume la presidenza.

Gegenstand:

Beikircher Marlies. Aufnahme als Berufskrankenpflegerin (Berufsbild 64 - 7. Funktionsebene ter).

Oggetto:

Beikircher Marlies. Assunzione in qualità di infermiera (profilo professionale 64 - 7a qualifica funzionale ter).

Beikircher Marlies. Aufnahme als Berufskrankenpflegerin (Berufsbild 64 - 7. Funktionsebene ter).

Mit Beschluss des Präsidenten Nr. 04/06.03.2014, ratifiziert in der heutigen Sitzung, wurde das Protokoll des öffentlichen Wettbewerbs nach Titeln und Prüfungen zur Besetzung von 3 Stellen als Berufskrankenpfleger (Berufsbild Nr. 64 - 7. Funktionsebene ter) sowie die entsprechende Rangordnung der Geeigneten genehmigt.

Alle 3 Stellen sind den Bewerbern der deutschen Sprachgruppe vorbehalten. Es besteht die Möglichkeit, sie Bewerbern einer anderen Sprachgruppe unter Berücksichtigung bzw. Wahrung der laut Proporz der jeweiligen Sprachgruppe zustehenden Kontingente zuzuteilen.

Die Rangordnung für die Besetzung der ausgeschriebenen Stellen findet auch Verwendung für die Besetzung von Stellen mit Teilzeitbeschäftigung, sofern im entsprechenden Berufsbild solche verfügbar sind und im Rahmen des Vollzeitkontingentes. Hierbei finden die Bestimmungen über die Teilzeit, geregelt mit Abkommen für die Bediensteten der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.F.W.E. vom 08.03.2000 Anwendung.

Frau **Beikircher Marlies** scheint in der obgenannten Rangordnung an 9. Stelle auf und kann somit mit der definitiven Besetzung der Stelle als Berufskrankenpflegerin beauftragt werden, nachdem fünf vor ihr klassifizierte Bewerber/innen auf eine Anstellung verzichtet haben und eine der italienischen Sprachgruppe angehört.

In Kenntnis, dass mit gegenständlicher Maßnahme der Vorbehalt von Stellen an die geschützten Kategorien, im Sinne des Gesetzes vom 02.04.1968 Nr. 482, sowie die Bestimmungen des D.P.R. Nr. 752 vom 26.07.1976, betreffend das Sachgebiet des Proporzes und der Zweisprachigkeit nicht verletzt werden.

In Kenntnis der positiven Gutachten im Sinne des Art. 81 des D.P.Reg. vom 01. Februar 2005, Nr. 3/L. in geltender Fassung.

Aufgrund
- des Art. 7b des R.G. Nr. 4/1993;
- des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages vom 12.02.2008;
- des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages für das Jahr 2009 – wirtschaftlicher Teil – vom 15.11.2011;
- der Bereichsabkommen in geltender Fassung;
- der Einsichtnahme in die geltende Personal-

Beikircher Marlies. Assunzione in qualità di infermiera (profilo professionale 64 - 7a qualifica funzionale ter).

Con delibera del presidente n. 04/06.03.2014, ratificata nella seduta odierna, è stato approvato il verbale del concorso pubblico per titoli ed esami a copertura di 3 posti di infermiere/a (profilo professionale n. 64 - 7a qualifica funzionale ter) nonché la relativa graduatoria degli idonei.

I 3 posti sono riservati al gruppo linguistico tedesco. Esiste la possibilità di assegnare i posti ad un altro gruppo linguistico tenendo conto rispettivamente conservando i contingenti spettanti al relativo gruppo linguistico in base alla proporzionale etnica.

La graduatoria per l'occupazione dei posti indetti verrà utilizzata anche per l'occupazione di posti a tempo parziale se disponibili nel relativo profilo professionale e nell'ambito del contingente a tempo pieno. Trovano applicazione le determinazioni relative al lavoro a tempo parziale, regolati con l'accordo di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle IPAB del 08.03.2000.

La signora **Beikircher Marlies** nella sopracitata graduatoria risulta come 9ª classificata e perciò può essere incaricata dell'occupazione definitiva del posto di infermiera, dato che cinque candidati precedentemente classificati hanno rinunciato all'assunzione ed una appartiene al gruppo linguistico italiano.

Preso atto che il provvedimento in oggetto rispetta la riserva di posti alle categorie protette ai sensi della legge del 02.04.1968, n. 482 nonché le norme della D.P.R. n. 752 del 26.07.1976 in materia di proporzionale e bilinguismo.

Preso atto dei pareri favorevoli ai sensi dell'art. 81 del D.P.Reg. 1 febbraio 2005, n. 3/L, nel testo vigente.

Visto
- l'art. 7b della L.R. n. 4/1993;
- il contratto collettivo intercompartimentale del 12.02.2008;
- il contratto collettivo intercompartimentale per l'anno 2009 – parte economica – del 15.11.2011;
- i vigenti accordi di comparto;
- il vigente ordinamento del personale;

dienstordnung;
- der Einsichtnahme in die Satzung des Konsortiums;
- des geltenden Haushaltsvoranschlages des laufenden Finanzjahres;
- des Einheitstextes der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung der Autonomen Region Trentino-Südtirol (D.P.Reg. vom 01.02.2005, Nr. 3/L;

b e s c h l i e ß t

DER VERWALTUNGSRAT

einstimmig durch Handerheben:

1. Mit Wirkung 20.05.2014 wird Frau **Beikircher Marlies**, geboren in Brixen am 15.08.1988 als Berufskrankenpflegerin (Berufsbild 64 - 7. Funktionsebene ter) in Vollzeitbeschäftigung mit Arbeitsvertrag auf unbestimmte Zeit aufgenommen.

2. Frau Beikircher Marlies wird die wirtschaftliche Behandlung von derzeit brutto € 16.108,08.- jährlich anerkannt, welche der 7. Funktionsebene, untere Besoldungsstufe ter, Anfangsgehalt, entspricht. Die wirtschaftliche Behandlung wird um die entsprechende Sonderergänzungszulage, um das 13. Monatsgehalt, um die Aufgabenzulage von 18,1 % sowie alle anderen zustehenden Entschädigungen erhöht und ist den Sozialversicherungsbeiträgen in der vom Gesetz vorgesehenen Höhe unterworfen.

3. Die Aufnahme erfolgt auf Probe (6 Monate tatsächlich geleisteten Dienstes), gemäß Art. 11 des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages vom 29.07.1999.

4. Die Ausgabe ist im laufenden Haushaltsvoranschlag mit genügender Verfügbarkeit vorgesehen.

- lo statuto del consorzio;
- il vigente bilancio di previsione dell'anno finanziario corrente;
- il testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei comuni (D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L);

IL CONSIGLIO D'AMMINISTRAZIONE

d e l i b e r a

ad unanimità dei voti espressi per alzata di mano:

1. La sig.ra **Beikircher Marlies**, nata a Bressanone il 15.08.1988, viene assunta in qualità di infermiera (profilo professionale 64 – 7a qualifica funzionale ter) a tempo pieno con contratto di lavoro a tempo indeterminato, ciò con decorrenza 20.05.2014.

2. Alla signora Beikircher Marlies verrà riconosciuto il trattamento economico di attualmente € 16.108,08.- annui lordi, corrispondenti alla 7a qualifica funzionale ter, livello retributivo inferiore, stipendio iniziale. Il trattamento economico viene aumentato dell'indennità integrativa speciale, della 13a mensilità, l'indennità di istituto del 18,1 % ed altre indennità spettanti ed é soggetto ai contributi di assistenza e previdenza a norma di legge.

3. L'assunzione avviene in prova (6 mesi di servizio effettivo) ai sensi dell'art. 11 del contratto collettivo intercompartimentale del 29.07.1999.

4. La relativa spesa nel corrente bilancio di previsione è prevista con la relativa disponibilità.

Gutachten zur Beschlussvorlage

(im Sinne des D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 81, in geltender Fassung)

Beikircher Marlies. Aufnahme als Berufskrankenpflegerin (Berufsbild 64 - 7. Funktionsebene ter).

Administratives Gutachten

Der Unterfertigte erteilt hiermit sein
positives Gutachten
hinsichtlich der administrativen Ordnungsmäßigkeit der vorliegenden Beschlussvorlage.

Buchhalterisches Gutachten

Der Unterfertigte erteilt hiermit sein
positives Gutachten
hinsichtlich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit der vorliegenden Beschlussvorlage und bestätigt die finanzielle Deckung im Sinne von Art. 81 des ETGO (D.P.Reg. Nr. 3/L vom 01.02.2005).

Parere sulla proposta di delibera

(ai sensi della D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 81, nel testo vigente)

Beikircher Marlies. Assunzione in qualità di infermiera (profilo professionale 64 - 7a qualifica funzionale ter).

Parere tecnico-amministrativo

Il sottoscritto esprime
parere favorevole
in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa sulla presente proposta di delibera.

Parere contabile

Il sottoscritto esprime
parere favorevole
in ordine alla regolarità contabile sulla presente proposta di delibera ed attesta la copertura finanziaria secondo l'art. 81 del TUOC (D.P.Reg. n. 3/L del 01.02.2005).

DER DIREKTOR IL DIRETTORE

Gez./f.to: Werner Müller

Bruneck, **27.03.2014,** Brunico

Für die Richtigkeit der Abschrift/Per copia conforme all'originale
Bruneck, 27.03.2014, Brunico

Der Direktor/Il direttore
Werner Müller

Gelesen, genehmigt und unterfertigt

Letto, approvato e sottoscritto

Der Vorsitzende – il presidente

Der Direktor-Il direttore

gez./fto **Albert GEIREGGER**

gez./fto **Werner MÜLLER**

Dieser Beschluss wird heute und für 10 aufeinanderfolgende Tage auf der Internetseite des Verbandes der Altersheime Südtirols veröffentlicht.

Questa delibera viene pubblicata oggi e per 10 giorni consecutivi sul sito internet dell'Associazione delle Case di Riposo dell'Alto Adige.

28.03.2014

Der Direktor-Il direttore

gez./fto **Werner Müller**

Für die Richtigkeit der Abschrift

Per copia conforme all'originale

Der Direktor – Il direttore

Werner Müller

☒ Gemäß D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 79, in geltender Fassung ist er vollstreckbar geworden am

In base al D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 79, nel testo vigente è diventata esecutiva in data

☐ Gemäß D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 79, in geltender Fassung wurde er für sofort vollstreckbar erklärt.

In base al D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 79, nel testo vigente è stata dichiarata immediatamente esecutiva.

07.04.2014

Der Direktor-Il direttore

gez./fto **Werner Müller**

Jede Bürgerin / jeder Bürger kann gegen diesen Beschluss während der zehntägigen Veröffentlichungsfrist an der Amtstafel des Konsortiums Einspruch beim Verwaltungsrat des Konsortiums erheben. Rechtlich Interessierte können innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einbringen. Bei öffentlichen Arbeiten gilt eine verkürzte Frist von 30 Tagen.

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni all'albo pretorio del Consorzio, presentare a questa delibera opposizione al consiglio di amministrazione del Consorzio. Entro 60 giorni dall'esecutività della delibera può, chi vi abbia interesse, presentare ricorso alla sezione autonoma di Bolzano del tribunale amministrativo regionale. Nel caso di lavori pubblici vale un termine di 30 giorni.